



**CONSIGLIO
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 9 dicembre 2011
(OR. en)**

16827/11

**Fascicolo interistituzionale:
2011/0332 (NLE)**

**WTO 430
COEST 432
UD 309**

ATTI LEGISLATIVI ED ALTRI STRUMENTI

Oggetto: DECISIONE DEL CONSIGLIO relativa alla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e la Federazione russa per quanto riguarda l'introduzione o l'aumento dei dazi all'esportazione sulle materie prime

DECISIONE DEL CONSIGLIO

del

**relativa alla conclusione dell'accordo
in forma di scambio di lettere tra
l'Unione europea e la Federazione russa
per quanto riguarda l'introduzione o l'aumento
dei dazi all'esportazione sulle materie prime**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 207, paragrafo 4, primo comma, in combinato disposto con l'articolo 218, paragrafo 6, lettera a),

vista la proposta della Commissione europea,

vista l'approvazione del Parlamento europeo,

considerando quanto segue:

- (1) Conformemente alla decisione .../.../UE del^{1*}, l'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e la Federazione russa per quanto riguarda l'introduzione o l'aumento dei dazi all'esportazione sulle materie prime ("l'accordo") è stato firmato in data ..., con riserva della sua conclusione.
- (2) È opportuno approvare l'accordo,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

¹ G U L
^{*} GU: inserire il numero e il riferimento di pubblicazione della decisione contenuta nel documento st 16823/11.

Articolo 1

L'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e la Federazione russa per quanto riguarda l'introduzione o l'aumento, dei dazi all'esportazione sulle materie prime è approvato a nome dell'Unione¹.

Articolo 2

Il presidente del Consiglio designa la persona o le persone abilitate a procedere, a nome dell'Unione, alla notifica di cui all'accordo, per esprimere il consenso dell'Unione ad essere vincolata dall'accordo stesso².

Articolo 3

La presente decisione entra in vigore alla data di adozione.

Fatto a, il

Per il Consiglio

Il presidente

¹ L'accordo è stato pubblicato nella GU ... assieme alla decisione relativa alla firma.

² La data di entrata in vigore dell'accordo sarà pubblicata nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea* a cura del Segretariato generale del Consiglio.